

**PHILIPS**

Altoparlante  
portatile

BT6000

# Manuale dell'utente



Registrare il prodotto per ottenere assistenza tramite il sito Web  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)



# Indice

---

<b>1</b>	<b>Importante</b>	<b>2</b>
----------	-------------------	----------

---

<b>2</b>	<b>Altoparlante Bluetooth</b>	<b>2</b>
	Introduzione	2
	Contenuto della confezione	3
	Panoramica dell'altoparlante	3

---

<b>3</b>	<b>Introduzione</b>	<b>4</b>
	Alimentazione	4
	Accensione/spegnimento	5
	Regolazione del volume	5

---

<b>4</b>	<b>Utilizzo di dispositivi Bluetooth</b>	<b>5</b>
	Connessione ad un dispositivo	5
	Riproduzione da un dispositivo Bluetooth	6
	Controllo della chiamata	7
	Disconnessione di un dispositivo	7
	Riconnessione di un dispositivo	7

---

<b>5</b>	<b>Riproduzione da un dispositivo esterno</b>	<b>8</b>
----------	---	----------

---

<b>6</b>	<b>Specifiche</b>	<b>8</b>
----------	-------------------	----------

---

<b>7</b>	<b>Risoluzione dei problemi</b>	<b>9</b>
	Informazioni generali	9
	Informazioni sui dispositivi Bluetooth	10

---

<b>8</b>	<b>Nota</b>	<b>11</b>
	Conformità	11
	Salvaguardia dell'ambiente	11
	Avviso sul marchio	12

# 1 Importante

## Avviso

- Non rimuovere il rivestimento di questo altoparlante.
  - Non posizionare mai questo altoparlante su altre apparecchiature elettriche.
  - Tenere lontano l'altoparlante dalla luce diretta del sole, fiamme vive o fonti di calore.
  - Assicurarsi di poter raggiungere facilmente il cavo di alimentazione, la presa o l'adattatore per scollegare l'altoparlante dall'alimentazione.
- 
- Accertarsi che ci sia spazio sufficiente intorno all'altoparlante per la ventilazione.
  - Se si utilizza il prodotto in presenza di umidità, pulirlo immediatamente con un panno asciutto.
  - La batteria non deve essere esposta a fonti di calore eccessivo come luce solare, fuoco o simili.
  - Non esporre l'adattatore a gocce o schizzi.
  - Non posizionare oggetti contenenti liquidi sull'adattatore.
  - Non posizionare sull'altoparlante oggetti potenzialmente pericolosi (ad esempio candele accese).
  - Utilizzare solo i sistemi di alimentazione elencati nel manuale dell'utente.
  - Se si usa la spina dell'adattatore ad inserimento diretto per scollegare il dispositivo, assicurarsi che questa sia sempre facilmente accessibile.

## Nota

- La targhetta del modello è situata sul lato inferiore dell'altoparlante.

# 2 Altoparlante Bluetooth

Congratulazioni per l'acquisto e benvenuti in Philips! Per trarre il massimo vantaggio dall'assistenza fornita da Philips, registrare il proprio prodotto sul sito: [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

---

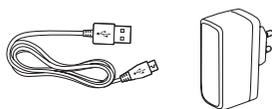
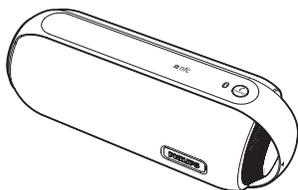
## Introduzione

L'altoparlante ha superato i test di impermeabilità (IPX4) e può essere utilizzato vicino all'acqua.

Con questo altoparlante, è possibile ascoltare l'audio dai dispositivi Bluetooth o da altri dispositivi esterni.

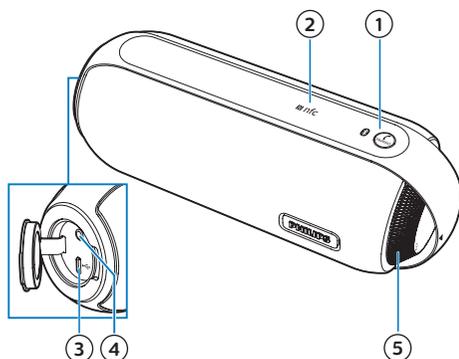
## Contenuto della confezione

Controllare e identificare i seguenti contenuti della confezione:



- Altoparlante
- Cavo USB per la ricarica
- Adattatore USB
- Materiali stampati

## Panoramica dell'altoparlante



### ① **r/PAIRING**

- Consente di accedere alla modalità di associazione Bluetooth.
- Una volta effettuata la connessione Bluetooth, consente di rispondere a una chiamata in arrivo.
- Consente di eliminare le informazioni relative all'associazione Bluetooth.

### ② **NFC**

- Consente di collegare un dispositivo compatibile NFC tramite Bluetooth.

### ③

- Consente di caricare la batteria integrata

### ④ **AUDIO IN**

- Consente di collegare un dispositivo audio esterno.

### ⑤ **Manopola del volume (⏮)**

- Consente di attivare/disattivare l'altoparlante.
- Consentono di regolare il volume.

# 3 Introduzione

Seguire sempre le istruzioni di questo capitolo in sequenza.

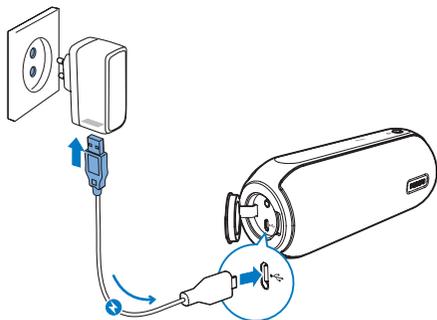
## Alimentazione

Per alimentare questo prodotto è possibile utilizzare l'alimentazione CA o la batteria integrata.

### Opzione 1: alimentazione CA

#### ! Attenzione

- Rischio di danni al prodotto! Assicurarsi che la tensione dell'alimentazione corrisponda a quella indicata sul retro o sul fondo dell'altoparlante.
- Rischio di scosse elettriche! Quando si scollega l'alimentazione CA, staccare sempre la presa. Non tirare mai il cavo.



Collegare l'adattatore:

- alla presa  sull'altoparlante.
- alla presa di corrente.

### Opzione 2: alimentazione tramite batterie

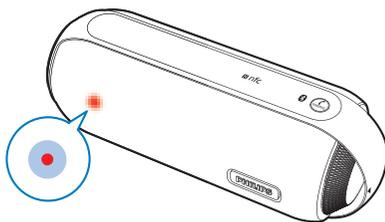
L'altoparlante può funzionare anche tramite la batteria ricaricabile integrata.

#### ☰ Nota

- La batteria ricaricabile può essere ricaricata per un numero limitato di volte. La durata e i cicli di ricarica della batteria variano in base all'uso e alle impostazioni.
- Per ricaricare completamente la batteria occorrono circa tre ore.
- La spia a LED rossa lampeggia quando la batteria è scarica.

Per ricaricare la batteria integrata:

- Collegare l'altoparlante all'alimentazione CA.

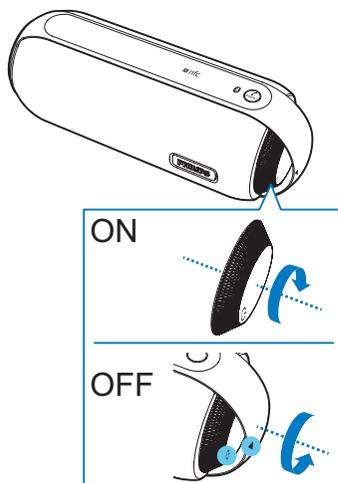


#### Indicatore stato della batteria

#### Stato batteria

Rossa fissa	In carica
Off	Completamente carica

## Accensione/ spegnimento



Per accendere o spegnere l'altoparlante, ruotare la manopola in senso orario o antiorario fino a sentire un clic.

- ↳ Quando l'altoparlante è acceso, la spia a LED blu lampeggia.
- ↳ Quando l'altoparlante è spento, la spia a LED blu si spegne.

### Nota

- Se il livello della batteria è basso, la spia LED rossa lampeggia.
- L'altoparlante si spegne automaticamente se inattivo per 15 minuti.

## Regolazione del volume

Durante la riproduzione della musica, ruotare la manopola per aumentare o diminuire il volume.

## 4 Utilizzo di dispositivi Bluetooth

Con questo altoparlante, è possibile ascoltare l'audio dai dispositivi Bluetooth e tramite questa tecnologia è quindi possibile controllare la chiamata in entrata.

## Connessione ad un dispositivo

### Nota

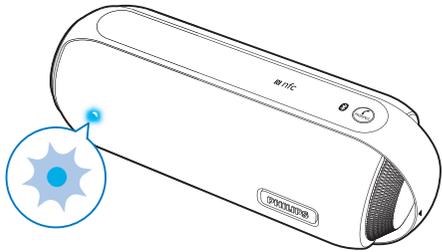
- Accertarsi che la funzione Bluetooth sia abilitata sul dispositivo e che questo sia impostato come visibile a tutti gli altri dispositivi Bluetooth.
- Qualsiasi ostacolo tra questo altoparlante e il dispositivo Bluetooth può ridurre la portata di funzionamento.
- Tenere lontano da altri dispositivi elettronici che possano causare interferenze.
- Il raggio d'azione tra questo altoparlante e il dispositivo Bluetooth è di circa 10 metri.

## Opzione 1: collegamento di un dispositivo tramite NFC

NFC (Near Field Communication) è una tecnologia che consente le comunicazioni wireless a corto raggio tra svariati dispositivi con essa compatibili, ad esempio telefoni cellulari e tag con circuiti integrati. Se il dispositivo Bluetooth supporta la tecnologia NFC, è possibile collegarlo facilmente a questo altoparlante.

- 1 Abilitare l'opzione NFC sul dispositivo Bluetooth (fare riferimento al manuale dell'utente).

- 2 Accendere l'altoparlante.  
↳ La spia a LED blu lampeggia.



- 3 Toccare l'area NFC nella parte superiore dell'altoparlante con quella corrispondente del dispositivo Bluetooth.



- 4 Seguire le istruzioni a video per completare l'associazione e il collegamento.  
↳ Dopo aver stabilito la connessione, l'altoparlante emette due volte un segnale acustico e la spia LED diventa blu fissa.

## Opzione 2: collegamento manuale di un dispositivo

- 1 Sul dispositivo Bluetooth, abilitare la funzione Bluetooth e cercare i dispositivi Bluetooth che possono essere associati (consultare il manuale dell'utente del dispositivo).
- 2 Accendere l'altoparlante.  
↳ La spia a LED blu lampeggia.

- 3 Selezionare **[Philips BT6000]** sul proprio dispositivo per eseguire l'associazione. Se necessario, inserire "0000" come password di associazione.

↳ Dopo aver stabilito la connessione, l'altoparlante emette due volte un segnale acustico e la spia LED diventa blu fissa.

- Se non si riesce a trovare **[Philips BT6000]** sul proprio dispositivo per eseguire l'associazione, tenere premuto **⏏/PAIRING** per tre secondi fino a che non viene emesso un segnale acustico, quindi riprovare.

Spia a LED (blu)	Descrizione
Luce lampeggiante veloce	Pronto per l'associazione
Luce lampeggiante lenta	Connessione del dispositivo precedentemente connesso
Blu fissa	Connesso

## Riproduzione da un dispositivo Bluetooth

### Nota

- La riproduzione della musica si interrompe quando arriva una chiamata e riprende al termine della stessa.

Dopo aver connesso il Bluetooth correttamente, riprodurre l'audio sul dispositivo Bluetooth.

↳ L'audio viene riprodotto dal dispositivo Bluetooth all'altoparlante.

---

## Controllo della chiamata

Dopo aver connesso il Bluetooth correttamente, con questo altoparlante è possibile controllare una chiamata in entrata.

Pulsante	Funzione
 /PAIRING	Premere per rispondere a una chiamata in entrata.
	Tenere premuto per tre secondi per rifiutare una chiamata in arrivo.
	Durante una chiamata, premere per terminarla.
	Durante una chiamata, tenere premuto per tre secondi per trasferire la chiamata al dispositivo portatile.

---

## Disconnessione di un dispositivo

- Tenere premuto /PAIRING per tre secondi quando non ci sono chiamate in arrivo;
- Disattivare la funzione Bluetooth sul dispositivo oppure
- Spostare il dispositivo al di fuori del campo di comunicazione.
  - ↳ L'altoparlante emette un segnale acustico e la spia LED blu lampeggia.

### Nota

- Prima di collegare un altro dispositivo Bluetooth, disconnettere il dispositivo corrente.

---

## Riconnessione di un dispositivo

- All'accensione dell'altoparlante, quest'ultimo tenta di ricollegarsi all'ultimo dispositivo connesso automaticamente;
- Se il collegamento non riesce, selezionare [**Philips BT6000**] sul menu Bluetooth per avviare la riconnessione.

---

## Eliminazione delle informazioni di associazione

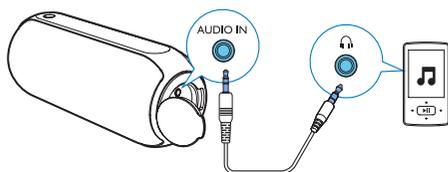
Tenere premuto il tasto /PAIRING per 8 secondi.

## 5 Riproduzione da un dispositivo esterno

Con questo altoparlante è anche possibile ascoltare un dispositivo audio esterno come un lettore MP3.

### Nota

- Accertarsi che la riproduzione musicale tramite Bluetooth venga interrotta.



- 1 Aprire il rivestimento protettivo a sinistra dell'altoparlante.
- 2 Collegare un cavo di ingresso audio (non fornito) con un connettore da 3,5 mm su entrambe le estremità:
  - alla presa **AUDIO IN** su questo altoparlante e
  - alla presa delle cuffie sul dispositivo esterno.
- 3 Riprodurre l'audio sul dispositivo esterno (fare riferimento al manuale dell'utente).

### Suggerimento

- Quando si avvia la riproduzione musicale da un dispositivo Bluetooth collegato, l'altoparlante passa automaticamente alla sorgente Bluetooth.

## 6 Specifiche

### Nota

- Le informazioni relative al prodotto sono soggette a modifiche senza preavviso.

Potenza caratteristica in uscita (amplificatore)	12 W RMS
Risposta in frequenza acustica	100-20000 Hz
Driver altoparlanti	2 x 1,5" full range, 8 $\Omega$
Potenziamento dei bassi	2 radiatori passivi
Versione Bluetooth	V 4.0
Profili Bluetooth supportati	HFP V1.5, A2DP V1.2, AVRCP V1.4
Banda di frequenza Bluetooth / potenza in uscita	Banda ISM da 2,400 GHz ~ 2,483 GHz / $\leq$ 4 dBm (Classe 2)
Frequenza NFC	13,56 MHz
Livello ingresso AUX	650 mV RMS
Impermeabilità	IPX4
Alimentazione	
- Alimentazione CA (alimentatore)	Marca: PHILIPS; Modello: AKN2G-0500200VU; Ingresso: 100-240 V~, 50/60 Hz, 0,35 A; Uscita: 5 V $\equiv$ 2 A;
- Batteria integrata	Batteria agli ioni di litio (3,7 V, 4400 mAh)

Tempo di riproduzione in modalità batteria	Circa 8 ore
Consumo energetico in standby	< 1 W
Consumo energetico in modalità Standby Eco Power	< 0,5 W
Dimensioni (lxpxa) - Unità principale (L x A x P)	188 x 71 x 70 mm
Peso - Unità principale	0,5 kg

## 7 Risoluzione dei problemi



### Avviso

- Non rimuovere il rivestimento del dispositivo per nessun motivo.

Al fine di mantenere valida la garanzia, non provare a riparare da soli il sistema. Se si verificano problemi quando si utilizza il dispositivo, consultare l'elenco riportato di seguito prima di richiedere l'assistenza. Se il problema persiste, consultare il sito Web di Philips ([www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)). Quando si contatta Philips, assicurarsi di avere il dispositivo nelle vicinanze e di disporre del numero di modello e del numero di serie.

## Informazioni generali

### Assenza di alimentazione

- Accertarsi che la spina di alimentazione CA dell'altoparlante sia collegata correttamente.
- Assicurarsi che venga erogata corrente dalla presa CA.
- Ricaricare l'altoparlante.

### Audio assente

- Regolare il volume su questo prodotto.
- Regolare il volume sul dispositivo collegato.
- Accertarsi che il dispositivo Bluetooth si trovi all'interno del raggio di funzionamento.

### Nessuna risposta dall'altoparlante.

- Scollegare e ricollegare la spina di alimentazione e accendere nuovamente l'altoparlante.
- Ricaricare l'altoparlante.

**La spia a LED è rossa fissa e l'altoparlante non risponde quando viene premuto un tasto.**

- L'altoparlante è in modalità DEMO. Per uscire da questa modalità: dopo il collegamento all'alimentazione CA, tenere premuto **⏏/PAIRING**, accendere l'altoparlante, quindi rilasciare il tasto **⏏/PAIRING** dopo 15 secondi.

- In alcuni dispositivi, la connessione Bluetooth viene disattivata automaticamente per aumentare la durata della batteria. Questo non indica un malfunzionamento del prodotto.

---

## Informazioni sui dispositivi Bluetooth

**Dopo aver connesso un dispositivo abilitato Bluetooth la qualità dell'audio è insoddisfacente.**

- La ricezione Bluetooth è scarsa. Spostare il dispositivo avvicinandolo al prodotto o rimuovere eventuali ostacoli tra loro.

**Impossibile trovare [Philips BT6000] sul dispositivo per l'associazione.**

- Tenere premuto **⏏/PAIRING** per 3 secondi, quindi riprovare.

**Impossibile collegarsi al dispositivo.**

- La funzione Bluetooth del dispositivo non è abilitata. Per informazioni sull'attivazione della funzione, fare riferimento al manuale dell'utente del dispositivo.
- Il prodotto è già connesso a un altro dispositivo abilitato Bluetooth. Disconnettere quel dispositivo e poi provare di nuovo.

**Il dispositivo associato si connette e disconnette continuamente.**

- La ricezione Bluetooth è scarsa. Spostare il dispositivo avvicinandolo al prodotto o rimuovere eventuali ostacoli tra loro.

## 8 Nota

Qualsiasi modifica o intervento su questo dispositivo, se non espressamente consentito da Gibson Innovations, può invalidare il diritto dell'utente all'uso dello stesso.

### Conformità

Con la presente, Gibson Innovations dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni correlate della Direttiva 2014/53/UE. La Dichiarazione di conformità è presente sul sito [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

### Salvaguardia dell'ambiente

#### Smaltimento di prodotti e batterie obsoleti



Questo prodotto è stato progettato e realizzato con materiali e componenti di alta qualità, che possono essere riciclati e riutilizzati.



Questo simbolo indica che il prodotto è conforme alla Direttiva Europea 2012/19/UE.



Questo simbolo indica che il prodotto contiene una batteria ricaricabile

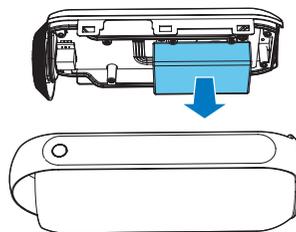
integrata che è soggetta alla Direttiva Europea 2013/56/UE e non può quindi essere gettata insieme ai normali rifiuti domestici. Si consiglia di portare l'apparecchio presso un punto di raccolta o un centro assistenza Philips dove un tecnico provvederà alla rimozione della batteria. Informarsi sul sistema di raccolta differenziata in vigore per i prodotti elettrici ed elettronici, e sulle batterie ricaricabili nella zona in cui si desidera smaltire il prodotto. Seguire le normative locali e non smaltire mai il prodotto e le batterie ricaricabili con i normali rifiuti domestici. Il corretto smaltimento delle batterie ricaricabili e dei prodotti non più utilizzabili aiuta a prevenire l'inquinamento ambientale e possibili danni alla salute.



#### Attenzione

- La rimozione della batteria integrata rende nulla la garanzia e può danneggiare il prodotto.

Per rimuovere la batteria integrata, rivolgersi sempre a personale specializzato.



## Informazioni per il rispetto ambientale

L'uso di qualsiasi imballo non necessario è stato evitato. Si è cercato, inoltre, di semplificare la raccolta differenziata, usando per l'imballaggio tre materiali: cartone (scatola), polistirene espanso (materiale di separazione) e polietilene (sacchetti, schiuma protettiva).

Il sistema è composto da materiali che possono essere riciclati e riutilizzati purché il disassemblaggio venga effettuato da aziende specializzate. Attenersi alle norme locali in materia di riciclaggio di materiali per l'imballaggio, batterie usate e apparecchiature obsolete.

---

## Avviso sul marchio



Il marchio e i logo Bluetooth® sono marchi registrati di proprietà di Bluetooth SIG, Inc., pertanto l'utilizzo di tali marchi da parte di Gibson Innovations Limited è consentito su licenza. Altri marchi e nomi di marchi appartengono ai rispettivi proprietari.



Il simbolo N è un marchio o un marchio registrato di NFC Forum, Inc. negli Stati Uniti e in altre nazioni.



Questo è un apparecchio di CLASSE II con doppio isolamento e senza dispositivi per la messa a terra.



Copyright © 2016 Gibson Innovations Limited. Revised Edition © 2017

This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license.

BT6000MKII\_12 \_UM\_V2.0

